22-10-19改
22-4-15(65x100mm)

USER MANUAL

DENVER PLO-118 outdoor power plug

www.denver.eu

FR
Cet appareil est recyclable
À DÉPOSER EN MAGASIN
OU
À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE
Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

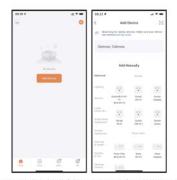
Safety information

Please read the safety instructions carefully before using the product for the first time and keep the instructions for future reference.

1. This product is not a toy. Keep it out of reach of children.
2. Keep product out of the reach of children and pets to avoid chewing and swallowing.
3. Product operating and storage temperature is from -30 degree Celsius to 45 degree Celsius. Under and over this temperature might affect the function.
4. Never open the product. Touching the inside electrics can cause electric shock. Repairs or service should only be performed by qualified personnel.
5. This product is for IPX4 which means it is protected from splashing water, no matter the direction. The product is not protected from water jets at any direction or immersed in to water.
6. Do not expose to heat or direct sunlight!
7. The direct plug-in adapter is used as disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable. So, make sure there is space around the power outlet for easy access.

This outdoor plug is IP44 water proof. Please make sure to use outdoor cable as well.

1.Get started
Download the app called " TUYA" on your smart phone. It is available on Appstore and Google play. The app will ask you to register a user. Please do this by using your email address, and then log into the app.
You will be asked to create a "family". This is to make it easy to have several systems in the app at the same time. Now you need to add the power plug to the app. First, connect it to your power outlet and turn this on. Then press the on/off button for 5 seconds until the indicator flashes quickly. Push "Add Device" or + in top of app, and choose "socket", and follow on screen instructions. It will guide you through the whole setup.



Now the power plug is connected and you can make timers, countdown timers, different automatisations etc. within the app. Please notice, there are two ways to add the power plug to your system. EZ mode and AP mode. EZ mode are the easiest, but if you haveproblems using that, the app will guide you through the AP mode instead. In this case, just follow the in-app instructions.
2.Daily use
In your home screen of the app you can now find your power plug. Push this and you will get to power plug page. Here you can turn on, turn off, make timers etc.
3.Amazon Alexa & Google assistant
It is possible to use the power plug with Amazon Alexa & Google assistant. Use the app to add this function. Instructions are shown in the app.
If you by any means need to reset the power plug, this is done by pushing the on/off button 5 seconds. Now you can set it up from start again.

Input Voltage: AC 230V/50Hz
Output: 16A Maximum 3680W
Wireless Type: 2.4GHz
App Support: iOS/Android

Please notice - All products are subject to change without any notice. We take reservations for errors and omissions in the manual.
ALL RIGHTS RESERVED, COPYRIGHT DENVER A/S

www.denver.eu

Electric and electronic equipment contains materials, components and substances that can be hazardous to your health and the environment, if the waste material (discarded electric and electronic equipment) is not handled correctly.

Electric and electronic equipment is marked with the crossed out trash can symbol, seen above. This symbol signifies that electric and electronic equipment should not be disposed of with other household waste, but should be disposed of separately.

All cities have established collection points, where electric and electronic equipment can either be submitted free of charge at recycling stations and other collection sites, or be collected from the households. Additional information is available at the technical department of your city.
Hereby, Denver A/S declares that the radio equipment type PLO-118 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.denver.eu and then click the search ICON on topline of website. Write model number: PLO-118 . Now enter product page, and red directive is found under downloads/other downloads.
Operating Frequency Range: 2.4G(2412 MHZ – 2472MHZ) Wifi 802.11 b/g/n
Maximum radio-frequency power： 20 dBm

DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denmark
www.facebook.com/Denver.eu

Sicherheitshinweise

Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise vor der ersten Verwendung des Produkts aufmerksam durch und bewahren Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.

1. Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
2. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren auf, um ein Verschlucken von Kleinteilen zu vermeiden.
3. Die Betriebs- und Lagertemperatur des Produkts liegt zwischen -30 und +45 °C. Eine Unter- oder Überschreitung dieser Temperatur kann die Funktion beeinträchtigen.
4. Öffnen Sie das Produkt nicht. Das Berühren der Elektronik kann zu einem Stromschlag führen. Reparatur- und Wartungsarbeiten dürfen nur von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.
5. Dieses Produkt ist Schutzart IPX4, was bedeutet, dass es vor Spritzwasser aus allen Richtungen geschützt ist. Das Produkt ist nicht gegen Wasserstrahlen aus allen Richtungen geschützt und darf nicht in Wasser eingetaucht werden.
6. Setzen Sie es nicht der Hitze oder direkter Sonneneinstrahlung aus!
7. Wenn das Steckernetzteil als Trennvo richtung verwendet wird, muss die Steckdose jederzeit leicht erreichbar sein. Achten Sie darauf, dass um die Steckdose herum ausreichend Platz für einfachen Zugang ist.

Dieser Stecker für den Außenbereich ist wasserdicht nach IP44. Bitte stellen Sie sicher, dass Ihr Kabel für den Außenbereich dies ebenfalls ist.
1.Erste Schritte
Laden Sie die App „TUYA" auf Ihr Smartphone herunter. Sie finden sie im App Store und bei Google Play.
Die App fordert Sie auf, sich als Benutzer/-in zu registrieren. Registrieren Sie sich mit Ihrer Mailadresse und melden Sie sich anschließend bei der App an. Sie werden anschließend aufgefordert, eine „Familie" zu erstellen. Dadurch wird es für Sie einfacher, mehrere Systeme gleichzeitig in der App zu führen.
Als nächstes müssen Sie in der App die Steckdose hinzufügen.
Schließen Sie sie hierfür zuerst an Ihrem Stromnetz an und schalten Sie sie ein. Drücken Sie dann ca. 5 Sekunden lang die Ein/Aus-Taste solange, bis die Anzeige-LED schnell blinkt.

Tippen Sie auf „Gerät hinzufügen" oder in der App oben auf „+" und wählen Sie „Steckdose" aus. Folgen Sie nun den Bildschirmanweisungen. Sie werden von den Bildschirmanweisungen durch die gesamte Einrichtung geführt.

Jetzt ist die Steckdose verbunden und Sie können mit der App Zeitsteuerungen, Countdown-Timer, verschiedene Automatisierungen usw. einstellen.
Sie haben zwei Möglichkeiten, die Steckdose Ihrem System hinzuzufügen: EZ-Modus und AP-Modus. Der EZ-Modus ist der einfachere Weg. Wenn hier jedoch Probleme auftreten, dann führt Sie die App anstelle dessen durch den AP-Modus. Folgen Sie in diesem Fall einfach den Anweisungen der App.
2.Tägliche Benutzung
Auf dem Startbildschirm der App finden Sie nun Ihre Steckdose. Tippen Sie sie an, um zu deren Steckdosenseite zu gelangen. Hier können Sie sie einschalten, ausschalten, Zeitsteuerungen programmieren usw.
3.Amazon Alexa und Google Assistant
Sie können die Steckdose sowohl mit Amazon Alexa als auch mit Google Assistant benutzen. Fügen Sie diese Funktion mit Hilfe der App hinzu. Die Anleitungen hierzu werden in der App angezeigt.
Wenn Sie die Netzsteckdose aus irgendeinem Grund rücksetzen müssen, dann drücken Sie die Ein/Aus-Taste 5 Sekunden lang. Anschließend können Sie die Einrichtung erneut von Anfang an durchführen.
Eingangsspannung: 230 V AC/50 Hz
Ausgang: 16 A/Maximal 3680 W
WLAN-Typ: 2,4 GHz
App-Unterstützung: iOS/Android
Bitte beachten Sie – Alle Produkte können stillschweigend geändert werden. Irrtümer und Auslassungen in der Bedienungsanleitung vorbehalten.
ALLE RECHTE VORBEHALTEN, URHEBERRECHTE DENVER A/S

www.denver.eu

Elektrische und elektronische Geräte enthalten Materialien, Bauteile und Substanzen, die Ihrer Gesundheit oder der Umwelt schaden können, falls das Abfallmaterial (entsorgte elektrische und elektronische Geräte) nicht ordnungsgemäß entsorgt wird.

Elektrische und elektronische Geräte sind mit einer durchkreuzten Mülltonne gekennzeichnet. Dieses Symbol bedeutet, dass die elektrischen und elektronischen Geräte nicht mit dem restlichen Haushaltsmüll sondern getrennt davon entsorgt werden müssen.

In allen Städten befinden sich Sammelstellen, an denen elektrische und elektronische Geräte entweder kostenlos bei Recyclingstellen abgegeben werden können oder auch direkt eingesammelt werden. Weitere Informationen erhalten Sie bei der Umweltbehörde Ihrer Gemeinde.

Hiermit erklärt Denver A/S, dass der Funkanlagentyp PLO-118 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: www.denver.eu und klicken Sie dann auf das SYMBOL Suche in der obersten Leiste der Webseite. Geben Sie die Modellnummer ein: PLO-118 . Sie gelangen nun zur Produktseite, auf der Sie die Richtlinie 2014/53/EU unter „downloads/other downloads" finden können.
Betriebsfrequenzbereich: 2.4G(2412 MHZ – 2472MHZ) Wifi 802.11 b/g/n
Maximale Funkleistung： 20 dBm

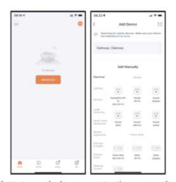
DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Dänemark
www.facebook.com/Denver.eu

Sikkerhedsoplysninger

Læs omhyggeligt sikkerhedsanvisningerne, før du tager produktet i brug første gang, og gem vejledningen til senere brug.

1. Dette produkt er ikke et legetøj. Hold det udenfor børns rækkevidde.
2. Hold produktet udenfor børns og kæledyrs rækkevidde, så dele ikke bliver tygget på eller slugt.
3. Produktets drifts- og opbevaringstemperaturområde ligger fra -30 °C til 45 °C. Udenfor dette område kan funktionaliteten blive påvirket.
4. Produktet må aldrig åbnes. Hvis du rører de elektriske dele i enheden, kan du få elektrisk stød. Reparation og service bør altid udføres af kvalificeret fagmand.
5. Dette produkt er klassificeret som IPX4, hvilket betyder, at det er beskyttet mod vandstænk fra enhver retning. Produktet er ikke beskyttet ved spuling fra nogen retning eller ved nedsænkning i vand.
6. Må ikke udsættes for varme eller direkte sollys!
7. Stikproppen fungerer som hovedafbryder. Sørg for, at der altid er let adgang til den stikkontakt, apparatet er tilsluttet. Sørg for, at der er tilstrækkelig med plads omkring stikkontakten, så der altid er let adgang.

Udendørsstikkontakten er vandtæt i klasse IP44. Sørg for også at bruge en ledning til udendørs brug.
1.Kom godt i gang
Download appen " TUYA " til din smartphone. Den fås hos Appstore og Google play.
Appen beder dig registrere en bruger. Gør dette ved hjælp af din e-mail-adresse, og log ind på appen. Du vil blive bedt om at oprette en "familie". Dette gøres for at gøre det let at have flere systemer i appen på samme tid.
Nu skal du føje strømstikket til appen.
Først skal du sætte strømstikket i stikkontakten og tænde. Tryk dernæst på tænd/slukknappen i 5 sekunder, indtil indikatoren blinker hurtigt.
Tryk på "Add Device" eller + øverst i appen, vælg "socket" for at tilføje et stik, og følg vejledningen på skærmen. Den fører dig gennem hele opsætningen.



Strømstikket er nu tilsluttet, og du kan oprette timere, nedtællingstimere, forskellige automatiseringer osv. ved hjælp af appen.
Bemærk, at der er to måder at føje strømstikket til dit system. EZ-tilstand og AP-tilstand. EZ-tilstand er den letteste, men hvis du har problemer med at anvende denne metode, vil appen i stedet guide dig igennem AP-tilstand. I så fald skal du blot følge vejledningen i appen.
2.Daglig brug
Du kan nu finde dit strømstik på startsiden i appen. Tryk på det, hvorefter siden med strømstik åbnes. Her kan du tænde, slukke, indstille timere osv.
3.Amazon Alexa og Google assistant

Det er muligt at anvende strømstikket sammen med Amazon Alexa og Google assistant. Brug appen til at tilføje denne funktion. Vejledningen vises i appen. Hvis du på et tidspunkt får brug for at nulstille strømstikket, skal du trykke tænd/slukknappen ind i 5 sekunder. Herefter kan du sætte den op forfra igen.

Indgangsspænding: AC 230 V/50 Hz
Udgangsspænding: 16 A maks. 3680 W
Trådløs type: 2,4 GHz
App-understøttelse: iOS/Android

Bemærk venligst - Ret til uvarslet ændring i alle produkter forbeholdes. Vi tager forbehold for fejl og udeladelser i denne manual.

ALLE RETTIGHEDER RESERVERET, COPYRIGHT DENVER A/S

www.denver.eu

Elektrisk og elektronisk udstyr indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan være skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, hvis affaldet (kasseret elektrisk og elektronisk udstyr) ikke håndteres korrekt.

Elektrisk og elektronisk udstyr er mærket med en overkrydset skraldespand, som vist på symbolet herover. Den symboliserer, at elektrisk og elektronisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamles særskilt.

Alle kommuner har etableret indsamlingsordninger, hvor kasseret elektrisk og elektronisk udstyr gratis kan afleveres af borgerne på genbrugsstationer og andre indsamlingssteder eller bliver afhentet direkte fra husholdningerne. Nærmere information kan fås hos kommunens tekniske forvaltning.

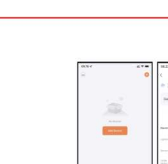
Hermed erklærer Denver A/S, at radioudstyrstypen PLO-118 er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: www.denver.eu
søgeikonet øverst på hjemmesiden. Skriv modelnummeret:PLO-118 . Du kommer nu ind på produktsiden, hvor RED-direktivet kan findes under downloads/andre downloads.
Driftsfrekvensområde: 2.4G(2412 MHZ – 2472MHZ) Wifi 802.11 b/g/n
Maks. radiofrekvenseffekt： 20 dBm

DENVER A/S
Omega 5A, Søften
DK-8382 Hinnerup
Danmark
www.facebook.com/Denver.eu

Veiligheidsinformatie
Lees de veiligheidsinstructies zorgvuldig door voordat u het product voor de eerste keer gebruikt en bewaar de instruct ies voor toekomstig gebruik.

1. Dit product is geen speelgoed. Houd het buiten bereik van kinderen.
2. Houd het product buiten het bereik van kinderen en huisdieren om kauwen en inslikken te voorkomen.
3. De bedrijfs- en opslagtemperatuur van het product is van -30 °C tot 45 °C. Een te lage of te hoge temperatuur kan de werking beïnvloeden.
4. Open het product nooit. Elektrische onderdelen aan de binnenkant aanraken kan elektrische schokken veroorzaken. Reparaties of onderhoud mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel.
5. Dit product is IPX4 geclassificeerd, wat betekent dat het beschermd is tegen opspattend water, ongeacht de richting. Het product is niet beschermd tegen waterstralen in welke richting dan ook en is ook niet bescherm bij onderdompeling in water.
6. Niet blootstellen aan hitte of direct zonlicht!
7. De directe aansluitbare adapter wordt gebruikt om de stroom volledig af te sluiten en moet dus altijd gemakkelijk bereikbaar blijven. Zorg er dus voor dat er rondom het stopcontact voldoende ruimte is zodat het stopcontact gemakkelijk bereikbaar is.

Deze stekker voor gebruik buitenshuis is IP44 waterbestendig. Zorg ervoor dat u ook kabel geschikt voor gebruik buitenshuis gebruikt.
1.Aan de slag
Download de app genaamd " TUYA " op uw smartphone. Deze is te vinden op Appstore en Google play.
De app zal u vragen om een gebruiker te registreren. Gebruik hiervoor a.u.b. uw e-mailadres en log vervolgens in op de app. U zult worden gevraagd een "familie" te creëren. Het is hierdoor eenvoudig om verschillende systemen tegelijkertijd in de app te beheren.
U dient de stekker nu toe te voegen aan de app.
Steek deze eerst in uw stopcontact en schakel in. Houd de aan-/uittoets vervolgens 5 seconden ingedrukt totdat de indicator snel begint te knipperen.
Druk op "Apparaat toevoegen" of + boven in de app, selecteer "stopcontact" en volg de instructies op het scherm. Deze zullen u door alle instellingen begeleiden.



De stekker is nu verbonden en u kunt de app gebruiken om timers, afteltimers, verschillende automatiseringen, enz. te in te stellen.
Houd er a.u.b. rekening mee dat de stekker op twee manieren aan uw systeem kan worden toegevoegd. EZ-modus en TP-modus. De EZ-modus is de eenvoudigste modus, maar als u er problemen mee ondervindt, dan zal de app u in plaats daarvan door de TP-modus begeleiden. Volg in dit geval gewoon de instructies in de app.
2.Dagelijks gebruik
U zult uw stekker nu aantreffen op de homepagina van de app. Druk hierop en u zult naar de stekkerpagina worden gebracht. U kunt het apparaat hier inschakelen en uitschakelen, timers instellen, enz.
3.Amazon Alexa & Google Assistent
Het is mogelijk om de stekker te gebruiken met Amazon Alexa & Google Assistent. Gebruik de app om deze functie toe te voegen. De app zal hiervoor instructies verstrekken.
Als u de stekker om een bepaalde reden moet resetten, houd de aan-/uittoets dan 5 seconden ingedrukt. U kunt het apparaat nu weer vanaf het begin instellen.

Ingangsspanning: AC 230 V/50 Hz
Uitvoer: 16A maximaal 3680W
Draadloos type: 2,4GHz
App-ondersteuning: iOS/Android

Technische wijzigingen kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. Fouten en weglatingen in de handleiding zijn voorbehouden.

www.denver.eu

Elektrische en elektronische apparatuur bevatten materialen, componenten en stoffen die schadelijk kunnen zijn voor uw gezondheid en het milieu, indien de afvalproducten (afgedankte elektrische en elektronische apparatuur en batterijen) niet correct worden verwerkt.

Elektrische en elektronische apparatuur zijn gemarkeerd met het doorgekruiste vuilnisbaksymbooltje, zoals hierboven afgebeeld. Dit symbool is bestemd om de gebruiker er op te wijzen dat elektrische en elektronische apparatuur niet bij het overige huisvuil mogen worden weggegooid, maar gescheiden moeten worden ingezameld.

Alle steden hebben specifieke inzamelpunten, waar elektrische en elektronische apparatuur bij recyclestations of andere inzamellocaties kosteloos ingeleverd kunnen worden. In bepaalde gevallen kan het ook aan huis worden opgehaald. Vraag om meer informatie bij uw plaatselijke autoriteiten.

Hierbij verklaar ik, Denver A/S, dat het type radioapparatuur PLO-118 conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: www.denver.eu en klik vervolgens op het zoekicoontje op de bovenste regel van de website. Type het modelnummer: PLO-118 . Open nu de productpagina en de rode richtlijn is te vinden onder downloads/overige downloads.
Frequentiebereik: 2.4G(2412 MHZ – 2472MHZ) Wifi 802.11 b/g/n
Maximaal vermogen radiofrequentie： 20 dBm

DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denemarken
www.facebook.com/Denver.eu

Consignes de sécurité
Lisez attentivement les consignes de sécurité avant d'utiliser le produit pour la première fois et conservez-les pour référence ultérieure.
1. Ce produit n'est pas un jouet. Mainte nez-le hors de portée des enfants.
2. Gardez le produit hors de la portée des enfants et des animaux de compagnie pour éviter qu'ils les mordent et les avalent.
3. La température de fonctionnement et de rangement du produit est comprise entre -30 et 45 degrés Celsius. Une température inférieure ou supérieure peut affecter le fonctionnement.
4. N'ouvrez jamais le produit. Toucher les pièces électriques à l'intérieur peut provoquer une décharge électrique. Les réparations ou l'entretien doivent toujours être effectués par du personnel qualifié.
5. Ce produit est à la norme IPX4, ce qui signifie qu'il est protégé contre les éclaboussures d'eau dans toutes les directions. Il n'est pas protégé contre les jets d'eau, quelle que soit la direction ou l'immersion dans l'eau.
6. Ne l'exposez pas à la chaleur ou la lumière directe du soleil !
7. L'adaptateur est utilisé comme dispositif de débranchement de l'appareil, il doit rester facilement accessible. Par conséquent, assurez-vous qu'il y a de l'espace autour de la prise de courant pour faciliter l'accès.

Cette prise extérieure est étanche à la norme IP44. Assurez-vous également d'utiliser un câble extérieur.
1.Démarrer
Téléchargez l'application « TUYA » sur votre smartphone. Elle est disponible sur App Store et Google Play.
L'application vous demandera d'enregistrer un utilisateur. Faites-cela en utilisant votre adresse e-mail, puis connectez-vous à l'application. Il vous sera demandé de créer une «famille». Cela facilite la possibilité d'avoir plusieurs systèmes dans l'application en même temps.
Maintenant, vous devez ajouter la prise de courant à l'application.
Tout d'abord, branchez la prise de courant et l'allumer. Maintenez appuyé le bouton Allumer/Éteindre pendant 5 secondes jusqu'à ce que le témoin se mette à clignoter rapidement.
Appuyez sur «Ajouter un appareil» ou «+» en haut, choisissez «Prise» et suivez les instructions à l'écran. Vous serez guidé à travers toutes les étapes de configuration.

Maintenant, la prise est connectée et vous pouvez créer dans l'application des minuteurs, comptes à rebours, différentes automatisations, etc.
Notez qu'il existe deux manières d'ajouter une prise à votre système. Mode EZ et mode AP. Le mode EZ est le plus simple, mais si vous avez des problèmes pour l'utiliser, l'application vous guidera plutôt à travers le mode AP Dans ce cas, suivez simplement les instructions de l'application.
2.Utilisation quotidienne

Dans votre écran d'accueil de l'application, vous pouvez maintenant trouver votre prise de courant. Appuyez dessus et vous obtiendrez la page de la prise de courant. Là, vous pouvez allumer, éteindre, créer des minuteurs, etc.
3.Amazon Alexa et Google assistant
Il est possible d'utiliser la prise de courant avec Amazon Alexa et Google assistant. Utilisez l'application pour ajouter cette fonction. Les instructions sont indiquées dans l'application.
La réinitialisation de la prise se fait en maintenant appuyé le bouton Allumer/Éteindre pendant 5 secondes. Vous pouvez maintenant la reconfigurer à partir du début.

Tension d'entrée : 230 V CA/50 Hz
Sortie : 16A Maximum 3680W
Type sans fil : 2,4GHz
Application compatible avec : iOS/Android

Remarque - Tous les produits sont susceptibles d'être modifiés sans préavis. Ce document est établi sous toute réserve d'erreur et d'omission.

TOUS DROITS RÉSERVÉS, COPYRIGHT DENVER A/S

www.denver.eu

Les appareils électriques et électroniques contiennent des matériaux, composants et substances qui peuvent nuire à votre santé et à l'environnement si ces déchets (appareils électriques et électroniques) ne sont pas traités de façon appropriée.

Les appareils électriques et électroniques sont marqués du symbole d'une poubelle barrée, comme illustré ci-dessus. Ce symbole indique que les appareils électriques et électroniques doivent être jetés séparément des ordures ménagères.

Des points de collecte existent dans toutes les villes où des appareils électriques et électroniques peuvent être déposés sans frais en vue de leur recyclage. Vous pouvez obtenir des informations supplémentaires auprès des autorités locales de la ville.

Par la présente, PLO-118 est conforme à la directive 2014/53/EU. Denver A/S déclare que l'équipement radioélectrique du type Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante : www.denver.eu , et cliquez sur l'icône de recherche situé en haut de la page. Numéro de modèle : PLO-118 . Allez à la page du produit, les directives se trouvent dans Téléchargements/Autres téléchargements.
Plage de fréquence de fonctionnement : 2.4G(2412 MHZ – 2472MHZ) Wifi 802.11 b/g/n
Puissance de radiofréquence maximale： 20 dBm

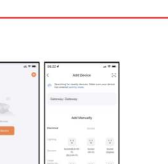
DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danemark
www.facebook.com/Denver.eu

Información sobre seguridad

Lea detenidamente estas instrucciones de seguridad antes de usar el producto por primera vez y guarde las instrucc iones como referencia futura.

1. Este producto no es un juguete. Manténgalo fuera del alcance de los niños.
2. Mantenga el producto fuera del alcance de los niños y mascotas para evitar que lo mastiquen o se lo traguen.
3. La temperatura de almacenamiento y de funcionamiento del producto es de -30 grados Celsius a 45 grados Celsius. Una temperatura superior o inferior a esta puede afectar al funcionamiento.
4. Nunca abra el producto. Tocar las partes electrónicas del interior puede provocar una descarga eléctrica. Las reparaciones o el mantenimiento deben realizarlas únicamente personal cualificado.
5. Este producto es para IPX4, lo que significa que está protegido frente a agua salpicada, sin importar la dirección. El producto no está protegido frente a chorros de agua en cualquier dirección ni lo sumerja en agua.
6. ¡No lo exponga ni al calor ni a la luz solar directa!
7. El adaptador de enchufe directo se usa como un dispositivo de desconexión y debe permanecer fácilmente accesible. Asegúrese de que hay espacio alrededor de la toma de alimentación para disponer de un acceso fácil.

La toma de corriente exterior es impermeable IP44. Asegúrese de usar también un cable exterior.
1.Puesta en marcha
Descargue la aplicación " TUYA " en su teléfono móvil. Está disponible en App Store y Google Play.
La aplicación le pedirá que se registre como usuario. Hágalo utilizando su dirección de correo electrónico y, a continuación, inicie sesión en la aplicación. Se le pedirá que cree una "Familia". Esto es para facilitar tener varios sistemas en la aplicación al mismo tiempo.
Ahora es necesario que añada el enchufe a la aplicación.
Primero, conéctelo a su toma de alimentación y encienda la misma. Posteriormente pulse el botón on/off durante 5 segundos hasta que el indicador parpadee rápidamente.
Pulse "Add Device (Añadir dispositivo)" o + en la parte superior de la aplicación y elija "socket (toma)", y siga las instrucciones en pantalla. Le guiará por todo el proceso.



Ahora el enchufe está conectado y puede crear temporizadores, temporizadores de cuenta atrás, diferentes automatizaciones, etc. dentro de la aplicación.
Tenga en cuenta que existen dos maneras de añadir el enchufe al sistema. Modo EZ y modo AP. El modo EZ es el más sencillo, pero si tiene problemas usándolo, la aplicación le guiará en su lugar por el modo AP. En este caso, siga las instrucciones de la aplicación.
2.Uso diario

En su pantalla doméstica de la aplicación puede encontrar ahora el enchufe. Pulse la misma y llegará a la página del enchufe. Aquí puede encenderlo, apagarlo, crear temporizadores, etc.
3.Amazon Alexa y Google assistant
Es posible usar el enchufe con Amazon Alexa y Google assistant. Use la aplicación para añadir esta función. Las instrucciones se muestran en la aplicación.
Si por cualquier circunstancia es necesario reiniciar el enchufe, esto se hace pulsando el botón on/off durante 5 segundos. Ahora puede volver a configurarlo desde el principio.

Tensión de entrada: CA 230V/50Hz
Salida: 16A Máximo 3680W
Tipo inalámbrico: 2,4GHz
Compatibilidad de la aplicación: iOS/Android

Aviso - Todos los productos pueden estar sujetos a cambios técnicos sin previo aviso. Además, nos reservamos el derecho de corregir errores y omisiones en el manual.

TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS, COPYRIGHT DENVER A/S

www.denver.eu

Los equipos eléctricos y electrónicos contienen materiales, componentes y sustancias que pueden ser nocivas para su salud y el medioambiente si no se maneja correctamente el material de desecho (equipo eléctrico y electrónico desechado).

Los equipos eléctricos y electrónicos aparecen marcados con un símbolo de cubo de basura tachado; véase arriba. Este símbolo significa que los equipos eléctricos y electrónicos no deben eliminarse con el resto de residuos domésticos, sino que deben eliminarse de forma separada.

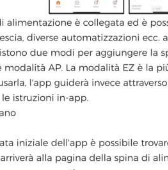
Todas las ciudades disponen de puntos de recogida establecidos, donde bien se puede enviar los equipos eléctricos y electrónicos de forma gratuita en las estaciones de reciclaje u otros puntos de reciclaje, o que se le recojan de sus domicilios. Puede obtener información adicional en el departamento técnico de su ciudad.

Por la presente, Denver A/S declara que el tipo de equipo radioeléctrico tipo PLO-118 es conforme con la Directiva 2014/53/EU. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: www.denver.eu y posteriormente busque el ICONO situado en la línea superior de la página. Escriba el número de modelo: PLO-118 . Ahora entre en la página del producto, y la directiva roja se encuentra bajo descarga / otras descargas.
Rango de funcionamiento del alcance de frecuencia: 2.4G(2412 MHZ – 2472MHZ) Wifi 802.11 b/g/n
Máxima potencia de radiofrecuencia： 20 dBm

DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Dinamarca
www.facebook.com/Denver.eu

Informazioni sulla sicurezza
Leggere attentamente le istruzioni di sicurezza prima di utilizzare il prodotto per la prima volta. Conservare le istruzioni per riferimento futuro.
1. Questo prodotto non è un giocattolo. Tenerlo fuori dalla portata dei bambini.
2. Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici per evitare che venga masticato o ingerito.
3. La temperatura di esercizio e stoccaggio del prodotto va da -30 gradi Celsius a 45 gradi Celsius. Temperature inferiori o su periori potrebbero comprometterne il funzionamento.
4. Non aprire mai il prodotto. Il contatto con i componenti elettronici interni può provocare una scossa elettrica. Le riparazioni o la manutenzione devono essere eseguite solo da personale qualificato.
5. Il presente prodotto è dotato del grado di protezione IPX4 che garantisce la protezione da schizzi d'acqua provenienti da tutte le direzioni. Il prodotto non è protetto da getti d'acqua provenienti da qualsiasi direzione e non può essere immerso in acqua.
6. Evitarne l'esposizione al calore o alla luce solare diretta!
7. L'adattatore ad inserimento diretto è utilizzato come dispositivo di sezionamento e deve essere sempre accessibile. Quindi verificare che intorno alla presa di corrente vi sia uno spazio sufficiente per consentire un accesso agevole.

Questa spina per esterni è dotata di un grado di impermeabilità all'acqua IP44. Assicurarsi di utilizzare anche il cavo per esterni.
1.Per iniziare
Scaricare l'app chiamata " TUYA "sul proprio smartphone. È disponibile su Appstore e Google play.
L'app richiederà la registrazione dell'utente. Per fare ciò, usa il tuo l'indirizzo e-mail, poi eseguire l'accesso all'app. Verrà chiesto di creare una "famiglia". Ciò consente di gestire facilmente diversi sistemi nell'app contemporaneamente.
Ora è necessario aggiungere la spina di alimentazione all'app.
Innanzitutto, collegala alla presa di corrente e accenderla. Quindi premere il pulsante di accensione/spegnimento per 5 secondi fino a quando l'indicatore lampeggia rapidamente.
Premere "Aggiungi dispositivo" o + nella parte superiore dell'app, e scegliere "presa", e seguire le istruzioni sullo schermo. Si verrà guidati per l'intera procedura di configurazione.



Ora la spina di alimentazione è collegata ed è possibile creare timer, timer per il conto alla rovescia, diverse automatizzazioni ecc. all'interno dell'app.
Si noti che esistono due modi per aggiungere la spina di alimentazione al sistema. Modalità EZ e modalità AP. La modalità EZ è la più semplice, ma se si hanno problemi ad usarla, l'app guiderà invece attraverso la modalità AP. In questo caso, basta seguire le istruzioni in-app.
2.Uso quotidiano

Nella schermata iniziale dell'app è possibile trovare la propria spia di alimentazione. Spingere e si arriverà alla pagina della spina di alimentazione. Qui è possibile accendere, spegnere, creare timer ecc.
3.Amazon Alexa & Google assistant
È possibile utilizzare la spina di alimentazione con Amazon Alexa e Google Assistant. Utilizzare l'app per aggiungere questa funzione. Le istruzioni sono mostrate nell'app. Se è necessario ripristinare la spina di alimentazione, ciò avviene premendo il pulsante di accensione/spegnimento per 5 secondi. Ora è possibile impostarla nuovamente dall'inizio.

Tensione in ingresso: CA 230 V/50 Hz
Uscita: 16A Max 3680W
Tipo wireless: 2,4GHz
Supporto App: iOS/Android

Nota: tutti i prodotti sono soggetti a modifiche senza preavviso. Non ci riteniamo responsabili di errori e omissioni nel manuale.

TUTTI I DIRITTI RISERVATI, COPYRIGHT DENVER A/S

www.denver.eu

Le apparecchiature elettriche ed elettroniche contengono materiali, componenti e sostanze che possono essere pericolosi per la salute e per l'ambiente qualora gli elementi di scarto (componenti elettrici ed elettronici da smaltire) non venissero gestiti correttamente.

Le apparecchiature elettriche ed elettroniche sono contrassegnate dal simbolo di un cestino sbarrato, visibile sopra. Questo simbolo significa che le apparecchiature elettriche ed elettroniche non devono essere smaltite con gli altri rifiuti domestici, ma devono essere oggetto di raccolta separata.

Tutte le città hanno stabilito servizi di raccolta porta a porta, punti di raccolta e altri servizi che permettono di conferite gratuitamente le apparecchiature elettriche ed elettroniche alle stazioni di riciclaggio. Ulteriori informazioni sono disponibili presso l'ufficio tecnico municipale.

Con la presente, Denver A/S dichiara che il tipo di apparecchiatura radio PLO-118 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità EU è disponibile al seguente indirizzo Internet:www.denver.eu quindi fare clic sull'icona di ricerca nella parte superiore del sito Web. Scrivere il numero di modello: PLO-118 . Ora inserire la pagina del prodotto: la direttiva RED si trova sotto download/altri download.
Intervallo di frequenze operative: 2.4G(2412 MHZ – 2472MHZ) Wifi 802.11 b/g/n
Potenza massima di radiofrequenza： 20 dBm

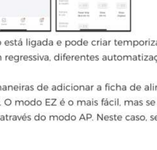
DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danimarca
www.facebook.com/Denver.eu

Informação de Segurança
Leia atentamente as instruções de segurança antes de utilizar o produto pela primeira vez e guarde-as para referência futura.

1. Este produto não é um brinquedo. Mantenha-o afastado do alcance das crianças.
2. Mantenha o produto fora do alcance das crianças e de animais de estimação, para evitar ingestão ou que roam.
3. A temperatura de funcionamento e de armazenamento é entre -30 graus Celsius e 45 graus Celsius. Abaixo e acima destas temperaturas poderá afetar a função.
4. Nunca abra o produto. Tocar nas partes elétricas no interior poderá causar choque elétrico. As reparações ou manu tenções apenas devem ser realizadas por pessoal qualificado.
5. Este produto possui a classificação IPX4, que significa que está protegido contra salpicos de água, de todas as direções. O produto não possui proteção contra jatos de água, de qualquer direção, nem pode ser mergulhado em água.
6. Não expor a calor ou luz solar direta!
7. O adaptador de plug-in directo é utiliz ado como dispositivo de desligamento, pelo que o dispositivo de desligamento deverá ficar pronto a ser usado. Por isso, certifique-se de que existe espaço ao redor da tomada elétrica para um acesso facilitado.

Esta tomada elétrica para o exterior é à prova de água (IP44). Certifique-se de que também utiliza um cabo para o exterior.

1.Iniciar
Transferir a aplicação chamada " TUYA " para o seu smartphone.
Está disponível na Appstore e no Google Play.
A aplicação irá pedir para se registar como utilizador. Deve fazer isto utilizando o endereço de e-mail e depois iniciar sessão na aplicação. Ser-lhe-á pedido para criar uma "família". Isto é para facilitar ter vários sistemas na aplicação ao mesmo tempo.
Agora é preciso adicionar a ficha de alimentação à aplicação.
Primeiro, ligá-la à saída de alimentação e ativá-la. Em seguida, premir o botão ligar/desligar durante 5 segundos até o indicador piscar rapidamente.
Premir "Adicionar Dispositivo" ou + no cimo da aplicação e escolher "tomada" e seguir as instruções no ecrã. Irão dar orientações ao longo de toda a configuração.



Agora, a ficha de alimentação está ligada e pode criar temporizadores, temporizadores de contagem regressiva, diferentes automatizações, etc, dentro da aplicação.
Deve observar que há duas maneiras de adicionar a ficha de alimentação ao seu sistema. Modo EZ e Modo AP. O modo EZ é o mais fácil, mas se tiver problemas a usá-lo, a aplicação irá guiá-lo através do modo AP. Neste caso, seguir apenas as instruções na aplicação.
2.Uso diário
No seu ecrã inicial da aplicação pode agora encontrar a sua ficha de alimentação.

Premir isto e obterá a página de definição da ficha de alimentação. Aqui pode ligar, desligar, criar temporizadores, etc.
3.Amazon Alexa e Assistente do Google
É possível usar a ficha de alimentação com Amazon Alexa e Assistente do Google. Usar a aplicação para adicionar esta função. As instruções são exibidas na aplicação.
Se por qualquer meio precisar de reiniciar a ficha de alimentação, isto é feito premindo o botão ligar/desligar durante 5 segundos. Agora, pode ser configurada de novo a partir do início.

Tensão de entrada: CA 230 V/50 Hz
Saída: 16 A Máximo 3680 W
Tipo de ligação sem fios: 2,4 GHz
A aplicação suporta: iOS/Android

Ter em atenção - Todos os produtos estão sujeitos a alteração sem aviso prévio. Aceitamos reservas quanto a erros e omissões no manual.

TODOS OS DIREITOS RESERVADOS, COPYRIGHT DENVER A/S

www.denver.eu

O equipamento elétrico e eletrónico contém materiais, componentes e substâncias que podem ser perigosas para a sua saúde e para o ambiente, se o material usado (equipamentos elétricos e eletrónicos eliminados) não for processado corretamente.

O equipamento elétrico e eletrónico está marcado com um caixote do lixo com um X, como mostrado acima. Este símbolo significa que o equipamento elétrico e eletrónico não deve ser eliminado em conjunto com outros resíduos domésticos, mas deve ser eliminado separadamente.

Todas as cidades têm pontos de recolha instalados, nos quais o equipamento elétrico e eletrónico pode tanto ser submetido sem custos a estações de reciclagem e outros locais de recolha, ou ser recolhido na própria residência. O departamento técnico da sua cidade disponibiliza informações adicionais em relação a isto.

Pelo presente, a Denver A/S declara que o tipo de equipamento de rádio PLO-118 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade UE está disponível no seguinte endereço de Internet: www.denver.eu e depois clicar no ÍCONE de pesquisa na linha superior do sítio web. Escrever o número do modelo: PLO-118 . Agora, entrar na página do produto e a diretiva RED encontra-se em transferências/outras transferências.
Alcance da frequência de funcionamento: 2.4G(2412 MHZ – 2472MHZ) Wifi 802.11 b/g/n
Potência de radiofrequência máxima： 20 dBm

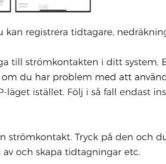
DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Dinamarca
www.facebook.com/Denver.eu

Säkerhetsanvisningar

Läs igenom säkerhetsanvisningarna noggrant innan du använder produkten för första gången och behåll anvisningarna för framtida referens.

1. Produkten är inte en leksak. Håll den utom räckhåll för barn.
2. Håll produkten utom räckhåll för barn. Se även till att husdjur inte kan tugga på eller svälja produkten.
3. Produktens drift- och förvaringstemperatur är från -30 grader Celsius till 45 grader Celsius. Temperaturer över och under dessa temperaturer kan påverka funktionen.
4. Öppna aldrig produkten. Om du vidrör elektroniken på insidan av produkten kan du få en elektrisk stöt. Reparationer och service får endast utföras av kvalificerad personal.
5. Denna produkt är klassad för IPX4 vilket innebär att den är skyddad från vattenstänk, oavsett riktning. Produkten är inte skyddad från vattenstrålar i någon riktning eller att den sänks ned i vatten.
6. Utsätt inte för värme eller direkt solljus!
7. Den direktinkopplade adaptern används som frånkopplingsenhet, och frånkopplingsenheten måste vara tillgänglig. Så se till att det finns utrymme kring eluttaget så att det är lätt åtkomligt.

Detta vägguttag för utomhusbruk är vattentätt med IP44. Var noga med att även använda en kabel för utomhusbruk.
1.Komma igång
Ladda ner appen " TUYA" på din smarttelefon. Den finns tillgänglig på Appstore och Google Play.
Appen kommer att be dig registrera en användare. Gör detta genom att använda e-postadress och logga sedan in i appen. Du blir ombedd att skapa en "familj". Detta för att göra det enkelt att ha flera system i appen samtidigt.
Nu behöver du lägga till strömkontakten i appen.
Anslut den först till eluttaget och slå på den. Tryck sedan på strömbrytaren i fem sekunder tills indikatorn blinkar snabbt.
Tryck på "Lägg till enhet" eller + längst upp i appen och välj "uttag" samt följ instruktionerna på skärmen. Det kommer att vägleda dig genom hela installationen.



Nu är strömkontakten ansluten och du kan registrera tidtagare, nedräkning och olika automatiseringar etc. i appen.
Observera att det finns två sätt att lägga till strömkontakten i ditt system. EZ-läge och AP-läge. EZ-läget är det enklaste men om du har problem med att använda det kommer appen att leda dig genom AP-läget istället. Följ i så fall endast instruktionerna i appen.
2.Daglig användning
På appens startsida kan du nu hitta din strömkontakt. Tryck på den och du kommer till dess sida. Här kan du slå på, stänga av och skapa tidtagningar etc.
3.Amazon Alexa och Google assistant
Det är möjligt att använda strömkontakten med Amazon Alexa och Google-assistent. Använd appen för att lägga till den här funktionen. Instruktioner visas i appen.
Om du på något sätt behöver återställa strömkontakten görs detta genom att trycka på strömbrytaren i fem sekunder. Nu kan du ställa in den från början igen.

Ingångsspänning: AC 230 V/50 Hz
Utgång: 16 A med max. 3 680 W
Trådlös typ: 2,4 GHz
App-stöd: iOS/Android

Observera - Alla produkter är föremål för ändringar utan föregående meddelande. Vi reserverar oss för fel och utelämnanden i handboken.

ALLA RÄTTIGHETER RESERVERADE, UPPHOVSRÄTT DENVER A/S

www.denver.eu

Elektriska och elektroniska apparater innehåller material, komponenter och ämnen som kan vara farliga för din hälsa och miljön, om avfallsmaterialet (förbrukad elektrisk och elektronisk utrustning) inte hanteras korrekt.

Elektrisk och elektronisk utrustning markeras med en överkorsad soptunna, så som visas ovan. Denna symbol indikerar att elektrisk och elektronisk utrustning inte ska bortskaffas med hushållsavfallet, utan ska bortskaffas separat.

Alla kommuner har etablerat uppsamlingsställen där elektrisk och elektronisk utrustning och batterier antingen kan lämnas in kostnadsfritt på återvinningsstationer eller hämtas från hushållen. Vidare information finns att tillgå hos din kommuns tekniska förvaltning.

Härmed försäkrar, Denver A/S att denna typ av radioutrustning PLO-118 överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: www.denver.eu och klicka sedan på sök-IKONEN på toppen av webbplatsen. Skriv modellnummer: PLO-118 . Ange produktsida, och direktiv i rött finns under hämtningar/andra hämtningar.
Driftsfrekvensområde: 2.4G(2412 MHZ – 2472MHZ) Wifi 802.11 b/g/n
Maximal radiofrekvenseffekt： 20 dBm

DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danmark
www.facebook.com/Denver.eu

Turvallisuustiedot

Lue turvallisuusohjeet huolellisesti ennen tuotteen ensimmäistä käyttökertaa ja säilytä ohjeet myöhempiä tarpeita varten.

1. Tämä tuote ei ole lelu. Pidä se poissa lasten ulottuvilta.
2. Pidä laite poissa lasten ja lemmikkieläin ten ulottuvilta, jotta vältät niiden pureskelun ja nielemisen.
3. Tuotteen käyttö- ja varastointilämpötila on -30 celsiusasteen ja 45 celsiusasteen välillä. Tämän lämpötila-alueen alittaminen tai ylittäminen voi vaikuttaa toimintaan.
4. Älä koskaan avaa tuotetta. Sisällä olevien sähköosien koskettaminen voi aiheuttaa sähköiskun. Vain pätevät henkil öt saavat korjata tai huoltaa laitetta.
5. Tämän tuotteen luokitus on IPX4, joka tarkoittaa sitä, että laite kestää kaikista suunnista tulevia vesiroiskeita. Tuotetta ei ole suojattu mistään suunnista tulevilta vesisuihkuilta tai upotukselta veteen.
6. Älä altista kuumuudelle tai suoralle auringonpaisteelle!
7. Pistoketta käytetään laitteen irti kytkem iseen, ja irtikytkemis laitteen tulee olla helposti käytettävissä. Varmista, että pistorasian ympärillä on vapaata tilaa helpon käytettävyyden takaamiseksi.

Ulkopistorasialla on IP44-luokan vesisuojaus. Varmista, että myös ulkokaapelilla on sama.
1.Aloitusopas
Lataa sovellus nimeltä " TUYA " älypuhelimeesi. Se on saatavissa App Storesta ja Google Playstä.
Sovellus pyytää sinua rekisteröitymään käyttäjäksi. Tee tämä käyttämällä sähköpostiosoitettasi ja kirjaudu sen jälkeen sovellukseen. Sinua pyydetään luomaan "perhe". Tämän tarkoituksena on helpottaa useiden järjestelmien hallintaa sovelluksessa samanaikaisesti.
Nyt sinun täytyy lisätä virtapistoke sovellukseen.
Yhdistä se ensin pistorasiaan ja kytke päälle. Paina sitten virtapainiketta 5 sekunnin ajan, kunnes merkkivalo vilkkuu nopeasti.
Paina "Lisää laite" tai + sovelluksen yläreunasta, valitse "liitäntä", noudata sitten näytön ohjeita. Ne opastavat sinua koko asennuksen läpi.

Nyt kun virtapistoke on yhdistetty, voit tehdä ajastuksia, sammutusajastuksia, erilaisia automaatioita jne. sovelluksesta.
Huomioi, että virtapistoke voidaan lisätä järjestelmään kahdella tavalla. EZ-tila ja AP-tila. EZ-tila on helpoin. Jos sinulla on ongelmia sen käytössä, sovellus ohjaa sinut AP-tilaan sen sijaan. Noudata tässä tapauksessa vain sovelluksen ohjeita.
2.Päivittäinen käyttö
Näet virtapistokkeen nyt sovelluksen aloitusnäytössä. Painamalla sitä pääset virtapistokkeen sivulle. Sieltä voit kytkeä sen päälle, pois päältä, tehdä ajastuksia jne.
3.Amazon Alexa ja Google Assistant
Virtapistoketta voidaan käyttää Amazon Alexan ja Google Assistantin avulla. Käytä tähän toimintoon sovellusta. Ohjeet näytetään sovelluksessa.
Jos sinun täytyy jostain syystä nollata virtapistoke, se tehdään painamalla virtapainiketta 5 sekunnin ajan. Nyt voit määrittää sen uudelleen alusta alkaen.

Tulojännite: AC 230 V/50 Hz
Antovirta: 16 A maksimi 3680 W
Langattoman tyyppi: 2,4 GHz
Sovelluksen tuki: iOS/Android

Ota huomioon – kaikkia tuotteita voidaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta. Emme vastaa käyttöoppaan virheistä tai puutteista.

KAIKKI OIKEUDET PIDÄTETÄÄN, COPYRIGHT DENVER A/S

www.denver.eu

Sähkö- ja elektroniikkalaitteet sisältävät materiaaleja, komponentteja ja aineita, jotka voivat olla vahingollisia terveydelle ja ympäristölle, jos jätemateriaalia (pois heitettävät sähkö- ja elektroniikkalaitteet) ei käsitellä asianmukaisesti.

Sähkö- ja elektroniikkalaitteet on merkitty yläpuolella olevalla rastitun jäteastian symbolilla. Symboli kertoo, ettei sähkö- ja elektroniikkalaitteita tai paristoja saa hävittää kotitalousjätteen mukana vaan ne on hävitettävä erikseen.

Kaikissa kaupungeissa on keräilypisteitä, joihin vanhat sähkö- ja elektroniikkalaitteet voidaan toimittaa maksutta edelleen toimitettaviksi kierrätysasemille ja muihin keräilypisteisiin tai niille voidaan järjestää keräily kodeista. Lisätietoja saat kuntasi tekniseltä osastolta.

Denver A/S vakuuttaa täten, että radiolaitetyyppi PLO-118 on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa osoitteessa: www.denver.eu napsauta hakukuvaketta verkkosivuston yläreunassa. Kirjoita mallinumero:PLO-118 . Siirry nyt tuotesivulle, RED-direktiivi näkyy latausten/muiden latausten alla.
Käyttötaajuusalue: 2.4G(2412 MHZ – 2472MHZ) Wifi 802.11 b/g/n
Suurin radiotaajuusteho： 20 dBm

DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Tanska
www.facebook.com/ Denver.eu

Sikkerhetsinformasjon

Les sikkerhetsinstruksjonene grundig før produktet brukes for første gang. Behold instruksjonene for fremtidig referanse.

1. Produktet er ikke et leketøy. Oppbevares utilgjengelig for barn.
2. Hold produktet utenfor rekkevidden til barn og dyr, for å unngå tygging og svelging.
3. Produktets betjenings- og oppbevaringstemperatur er fra -30 grader celsius til 45 grader celsius. Bruk under og over denne temperaturen kan påvirke funksjonaliteten.
4. Produktet skal aldri åpnes. Berøring av elektronikken på innsiden kan forårsake elektrisk støt. Reparasjon eller service må kun utføres av kvalifisert personell.
5. Dette produktet er for IPX4, noe som betyr at det er beskyttet fra vannsprut uansett retning. Produktet er ikke beskyttet mot vannstråler fra noen retning, eller fra å senkes ned i vann.
6. Ikke utsett produktet for varme eller direkte sollys!
7. Adapteren som plugges inn skal brukes som frakoblingsenhet, frakoblingsenheten skal alltid være klar til bruk. Sørg derfor for at det er tilstrekkelig med plass rundt stikkontakten for enkelt tilgang.

Vanntett IP44 utendørskontakt. Husk å bruke en utendørs ledning også.
1.Komme i gang
Last ned appen som heter " TUYA " på din mobiltelefon. Du finner appen på Appstore og på Google play.
Appen vil be deg om å registrere en bruker. Det gjør du ved hjelp av mailadressen din. Etterpå kan du logge deg inn i appen. Du vil bli bedt om å opprette en "Familie". Det gjør det lettere å håndtere samtidig flere systemer med appen.
Nå må du legge til strømkontakten i appen.
Begynn med å sette den inn i veggkontakten og slå den på. Trykk på Av/På-knappen i 5 sekunder inntil indikatorlampen begynner å blinke.
Trykk på "Legg til enhet" eller + på toppen av appen, velg "kontakt", og følg instruksene på skjermen. Du vil veiledes gjennom hele prosessen.

Nå er stikkontakten koblet til, og du kan registrere timere, nedtellingsutløsere, forskjellige automatiseringer, osv. i selve appen.
Merk at du kan legge til strømkontakten til systemet på to forskjellige måter. EZ-modus og AP-modus. EZ-modusen er den letteste, men hvis du har problemer med å bruke denne modusen, vil appen veilede deg gjennom AP-modus i stede. Du trenger bare å følge instruksene på skjermen.
2.Daglig bruk
Du finner nå strømkontakten din på appens startside. Trykk på den, og du vil komme til stikkontaktens side. Der kan du slå kontakten på eller av, stille inn timere, osv.
3.Amazon Alexa & Google assistant
Det går an å bruke denne stikkontakten i forbindelse med Amazon Alexa & Google assistant. Bruk appen for å føye til denne funksjonen. Instrukser får du i appen.
Hvis du av en eller annen grunn må tilbakestille strømkontakten, kan det gjøres ved å trykke på Av/På-knappen i 5 sekunder. Etterpå kan du konfigureres på nytt.

Inngangsspenning: AC 230V/50Hz
Utgang: 16A maks. 3680W
Trådløs type: 2.4GHz
Appen støtter: iOS/Android

Vennligst merk at vi kan gjøre endringer på alle våre produkter uten forvarsel. Vi tar forbehold om eventuelle feil og mangler i denne manualen.

MED ENERETT, OPPHAVSRETT DENVER A/S

www.denver.eu

Elektrisk og elektronisk utstyr inneholder materialer, komponenter og stoffer som kan være farlig for din helse og for miljøet, hvis materialet (kassert elektrisk og elektronisk utstyr) ikke håndteres riktig.

Elektrisk og elektronisk utstyr er merket med en søppelbøtte med kryss over, som vist ovenfor. Dette symbolet betyr at elektrisk og elektronisk utstyr ikke skal kastes sammen med husholdningsavfall, men håndteres separat.

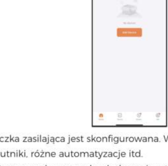
Alle byer har opprettet innsamlingspunkter, hvor elektrisk og elektronisk utstyr kan enten leveres inn gratis på resirkuleringsstasjoner og innsamlingspunkter, eller samles inn fra husholdninger. Du kan få mer informasjon fra de lokale myndighetene i byen din.

Hermed erklærer Denver A/S at radioutstyrstypen PLO-118 er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulle tekst kan man finne på følgende internettadresse: www.denver.eu og klikk deretter på søkeikonet øverst på nettsiden. Tast inn modellnummeret: PLO-118 . Gå deretter til produktsiden, så finner du RED-direktivet under nedlastinger/andre nedlastinger.
Operativt frekvensområde: 2.4G(2412 MHZ – 2472MHZ) Wifi 802.11 b/g/n
Maksimal radiofrekvens strøm： 20 dBm

DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danmark
www.facebook.com/Denver.eu

Zasady bezpieczeństwa
Przed pierwszym użyciem produktu należy przeczytać uważnie instrukcje dot. bezpieczeństwa i zachować je do wykorzystania w przyszłości.
1. Produkt nie jest zabawką. Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
2. Przechowywać produkt z dala od dzieci i zwierząt, aby zapobiec pogryzieniu i połknięciu.
3. Temperatura pracy i przechowywania produktu wynosi od -30 stopni do 45 stopni Celsjusza. Temperatury niższe lub wyższe niż powyższe mogą wpływać na działanie urządzenia.
4. Nigdy nie otwierać produktu. Dotknięcie podzespołów wewnętrznych może spowodować porażenie prądem. Napraw y lub czynności serwisowe powinny być wykonywane tylko przez wykwalifikowany personel.
5. Produkt ma stopień ochrony IPX4, co oznacza, że jest chroniony przed bryzgami wody, bez względu na ich kierunek. Produkt nie jest chroniony przed strumieniami wody z dowolnego kierunku ani zanurzeniem w wodzie.
6. Nie narażać na wysokie temperatury ani bezpośrednie promienie słoneczne.
7. Zasilacz w wtyczce zasilania służy do odłączenia urządzenia i powinno być zawsze możliwe jej łatwe wyjęcie. Upewnić się, że gniazdko sieciowe jest łatwo dostępne i wokół niego jest wolna przestrzeń.

Niniejsza wtyczka do zastosowań na zewnątrz posiada klasę wodoodporności IP44. Używaj również kabla do zastosowań na zewnątrz.
1.Wprowadzenie
Aby rozpocząć pracę z systemem, na smartfonie należy pobrać aplikację o nazwie „ TUYA ". Jest dostępna w sklepie AppStore i Google Play.
Po uruchomieniu w aplikacji zostanie wyświetlony monit o zarejestrowanie użytkownika. Należy utworzyć konto użytkownika, używając adresu e-mail, a następnie zalogować się w aplikacji. Zostanie wyświetlony monit o utworzenie grupy „rodzina". Funkcja ta pozwoli aplikacji na równoczesną obsługę kilku systemów.
Teraz trzeba dodać wtyczkę zasilającą do aplikacji.
Najpierw podłączyć ją do gniazda sieciowego i włączyć ją. Nacisnąć przycisk wł./wył. i przytrzymać go przez pięć sekund, aż wskaźnik zacznie migać szybko.
Dotknąć pozycji „Dodaj urządzenie" lub znaku + na górze aplikacji, a następnie wybrać pozycję „Gniazdo" i postępować zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie. Pozwoli to skonfigurować połączenie.



Wtyczka zasilająca jest skonfigurowana. W aplikacji można teraz ustawiać zegary, minutniki, różne automatyzacje itd.
Dostępne są dwa sposoby dodawania wtyczki zasilającej do systemu, tj. tryb EZ i tryb AP. Tryb EZ jest łatwiejszy, ale w razie problemów z jego użyciem, aplikacja wykorzysta tryb AP. W takim przypadku należy postępować zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi przez aplikację.
2.Codziennie korzystanie
Wtyczka zasilająca powinna być widoczna na ekranie głównym aplikacji. Aby przełączyć się na ekran ustawień wtyczki, należy dotknąć jej pozycji na ekranie. Na tym ekranie można włączać, wyłączać i konfigurować zegary itd.
3.Amazon Alexa i asystent Google
Wtyczkę zasilającą można obsługiwać za pomocą asystenta Amazon Alexa i asystenta Google. Aby używać tej funkcji, należy użyć aplikacji. Instrukcje są pokazywane w aplikacji.
Aby zresetować wtyczkę zasilającą, należy nacisnąć przycisk wł./wył. i przytrzymać go przez pięć sekund. Można ponownie ją skonfigurować.

Napięcie wejściowe: AC 230 V/50 Hz
Wyjście: 16 A, maks. 3680 W
Typ sieci bezprzewodowej: 2.4GHz
Obsługiwane aplikacje: iOS/Android

Uwaga: wszystkie produkty mogą zostać zmienione bez uprzedzenia. Zastrzegamy sobie prawo do błędów i pominięć w instrukcji obsługi.

WSZYSTKIE PRAWA ZASTRZEŻONE, COPYRIGHT DENVER A/S

www.denver.eu

Sprzęt elektryczny i elektroniczny zawiera materiały, elementy oraz substancje, które mogą być niebezpieczne dla zdrowia i środowiska, jeśli materiał odpadowy (wyrzucony sprzęt elektryczny, elektroniczny) nie są właściwie potraktowane.

Sprzęt elektryczny i elektroniczny i baterie oznaczone są przekreślonym symbolem śmietnika, patrz wyżej. Ten symbol oznacza, że sprzęt elektryczny i elektroniczny nie powinien być wyrzucany z innymi odpadami domowymi, ale powinien być usuwany oddzielnie.

Wszystkie miasta mają ustalone miejsca zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego, gdzie można go bezpłatnie oddać w stacjach recyklingu i innych miejscach zbiórki lub zlecić jego odbiór z gospodarstw domowych. Dodatkowe informacje dostępne są w urzędzie odpowiedzialnym za usuwanie odpadów.

Denver A/S niniejszym oświadcza, że typ urządzenia PLO-118 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.denver.eu Kliknij IKONĘ wyszukiwania na górze strony. Wpisz numer modelu: PLO-118 . Przejść na stronę produktu. Dyrektywa RED jest na stronie materiałów do pobrania/innych plików do pobrania.
Zakres częstotliwości pracy: 2.4G(2412 MHZ – 2472MHZ) Wifi 802.11 b/g/n
Maksymalna moc częstotliwości radiowej： 20 dBm

DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Dania
www.facebook.com/Denver.eu

Nordics

Headquarter
Denver A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denmark

Phone: +45 86 22 51 00
(Push "2" for support)

E-Mail
For technical questions, please write to:
support@denver.eu

For all other questions please write to:
denver@denver.eu

Germany

Denver Germany GmbH Service
Gutenbergstrasse 1
94036 Passau

Phone: +49 851 379 369 40

E-Mail
Repair-germany@denver.eu

Fairfixx GmbH
Repair and service
Rudolf-Diesel-Str. 3 TOR 2
53859 Niederkassel

(for TV, E-Mobility/Hoverboards/Balanceboards, Smartphones & Tablets)

Tel.: +49 851 379 369 69
E-Mail: denver@fairfixx.de

Austria

Lurf Premium Service GmbH
Deutschstrasse 1
1230 Wien

Phone: +43 1 904 3085
E-Mail: denver@lurfservice.at

Benelux/France

Denver Benelux BV
Barwoutswaarder 13C+D
3449 HE Woerden
The Netherlands

Phone: +31 348 420 029

E-Mail: support-nl@denver.eu

Spain/Portugal

Denver AS Spain S.A
C/ Moscú, 1 Pol.Ind.Mas de Tous
46185 La Pobla de Vallbona
Valencia (Spain)

Spain
Phone: +34 960 046 883
Mail: serviciotecnico.denver@denver.eu

Portugal:
Phone: +35 1255 240 294
E-Mail: denver.service@satfiel.com

Denver A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denmark

Denver.eu